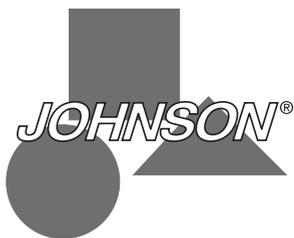


Induzione



I

Piastra ad induzione
ISTRUZIONI D'USO

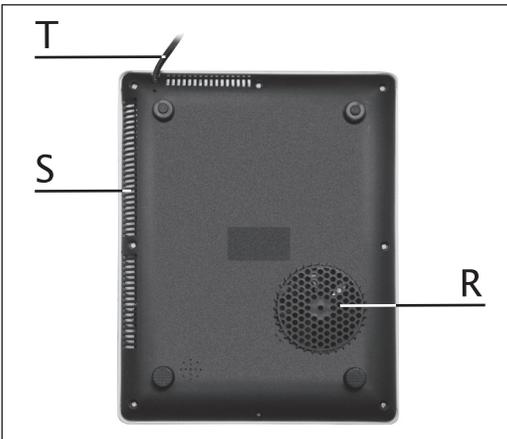
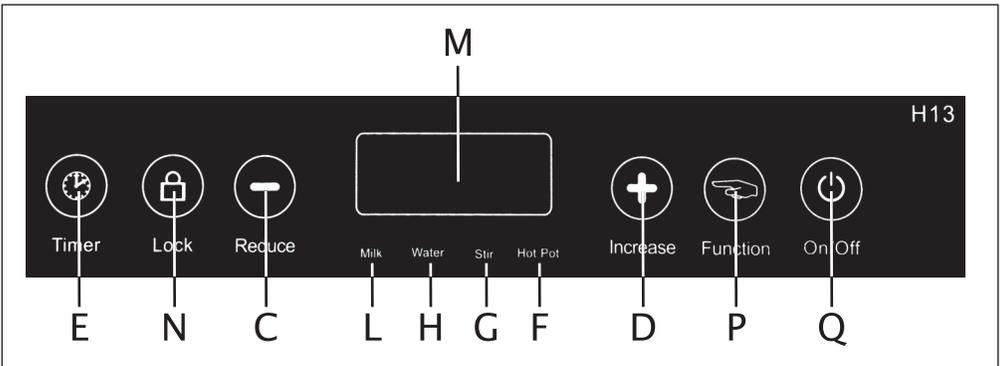
GB

Induction plate
INSTRUCTIONS FOR USE

A



B



220-240 V~ 50-60 Hz
1800 W



Video dimostrativo
Demonstration movie



AVVERTENZE GENERALI

Conservate con cura il presente manuale e leggetene attentamente le avvertenze; esse forniscono importanti indicazioni riguardanti la sicurezza, l'uso immediato e futuro dell'apparecchio.

Questo apparecchio è destinato solo per la cottura di alimenti, all'uso domestico (quindi non professionale), e secondo le modalità indicate in queste istruzioni. Fare attenzione alla cottura di cibi con oli e grassi poiché, se surriscaldati, possono bruciare e causare incendi. Ogni altro uso è da considerarsi improprio e pericoloso.

Il costruttore non potrà essere ritenuto responsabile di eventuali danni derivanti da uso improprio, erroneo ed irresponsabile o da riparazioni effettuate da personale non qualificato.

L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di 8 anni in su e da persone le cui capacità fisiche, sensoriali o mentali siano ridotte, oppure con mancanza di esperienza o di conoscenza, se esse hanno potuto beneficiare attraverso l'intermediazione di una persona responsabile della loro sicurezza di una sorveglianza o di istruzioni riguardanti l'uso dell'apparecchio in modo sicuro e se ne hanno compreso

i pericoli. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere effettuate da bambini a meno che non abbiano più di 8 anni e siano sorvegliati. Mantenere l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini con meno di 8 anni.



Questo simbolo indica:

Attenzione: superficie calda.

Le temperature delle superfici accessibili sono elevate quando l'apparecchio è in funzione, fare attenzione.

Questo apparecchio non è destinato ad essere fatto funzionare per mezzo di un temporizzatore esterno o con un sistema di comando a distanza separato.

Non utilizzare all'aperto e non lasciare l'apparecchio esposto agli agenti atmosferici (sole, pioggia, ecc.) In caso di crepe o rotture della piastra di riscaldamento, scollegare immediatamente il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.

L'utilizzatore non deve lasciare l'apparecchio senza sorveglianza quando è collegato all'alimentazione.

Non tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio stesso per disinserire la spina dalla presa di corrente o per spostare il prodotto.

Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza tecnica o comunque da una persona con qualifica simile, in modo da prevenire ogni rischio.

Nel caso in cui si verificassero situazioni anomale spegnere immediatamente l'apparecchio e contattare il rivenditore o il servizio di assistenza.

Non utilizzare prese di corrente volanti oppure cavi danneggiati.

Quando si stacca la spina tenerla saldamente per evitare shock elettrico, corto circuito o incendio.

L'installazione dovrà essere effettuata secondo le prescrizioni del costruttore. Una errata installazione può causare danni a persone, animali, cose, il costruttore non può esserne ritenuto responsabile. La sicurezza delle apparecchiature elettriche è garantita solo se queste sono collegate ad un impianto elettrico provvisto di idonea messa a terra secondo quanto stabilito dagli attuali standard vigenti in materia di sicurezza elettrica.

Quando è in funzione, l'apparecchio si scalda quindi toccare soltanto le manopole (se previste) o pulsante accensione/spegnimento.

Non permettere che il cavo di alimentazione entri in contatto con la superficie calda della

piastra.

Non mettere oggetti pesanti sui cavi o fonti di calore vicini ad essi. I cavi potrebbero danneggiarsi.

Non lasciare incustodito l'apparecchio quando acqua, olio o una qualsiasi miscela è in riscaldamento.

E necessaria un'attenta supervisione quando l'apparecchio viene utilizzato in presenza di bambini. Prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia o di manutenzione, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente. E' necessario far raffreddare completamente l'apparecchio prima di riporlo in un luogo sicuro.

Sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.

Gli elementi dell'imballaggio (sacchetti in plastica, chiodi, polistirolo espanso, ecc.) non devono essere lasciati alla portata di bambini o incapaci in quanto rappresentano potenziali fonti di pericolo.

Prima di collegare l'apparecchio alla rete elettrica accertarsi che la tensione sia corretta secondo quanto riportato sulla targa del prodotto e che l'impianto sia conforme alle norme vigenti.

Dopo il disimballaggio, accertarsi che l'apparecchio sia intatto, senza segni di danni causa-

ti dal trasporto, in caso di dubbio, non utilizzare l'apparecchio e contattare il rivenditore. In caso di incompatibilità tra la presa e la spina rivolgersi a personale qualificato per le necessarie operazioni di adeguamento.

Non utilizzare adattatori, prese multiple e/o prolunghe.

Qualora il loro uso si rendesse indispensabile utilizzare esclusivamente materiale conforme alle vigenti norme di sicurezza ed aventi requisiti di compatibilità con apparecchio e rete di distribuzione elettrica.

Utilizzando l'apparecchio per la prima volta assicurarsi di aver tolto ogni etichetta o foglio di protezione.

Se l'apparecchio è dotato di prese d'aria, assicurarsi che non vengano mai occluse nemmeno parzialmente e che non venga inserito alcun tipo di oggetto come aghi, spilli o simili. E' assolutamente vietato smontare o riparare l'apparecchio per pericolo di shock elettrico; se necessario rivolgersi al rivenditore o centro assistenza.

Non usare l'apparecchio nelle vicinanze di una vasca da bagno, di una doccia o di una piscina.

ATTENZIONE: Verificare che l'apparecchio è in posizione stabile e sicura prima dell'uso e sia posizionato su una superficie resistente al calore.

L'uso di qualsiasi apparecchio elettrico comporta l'osservanza di alcune regole fondamentali ed in particolare:

ATTENZIONE: Non immergere o bagnare l'apparecchio; non usarlo vicino ad acqua, in vasca, nel lavello o in prossimità di altro recipiente con liquidi. Nel caso l'apparecchio dovesse cadere accidentalmente in acqua NON cercare di recuperarlo ma innanzitutto togliere immediatamente la spina dalla presa di corrente. Successivamente portarlo in un centro assistenza qualificato per i necessari controlli. Durante l'uso, l'apparecchio deve essere lontano da qualsiasi oggetto o sostanza infiammabile od esplosiva.

Non toccare l'apparecchio con mani bagnate o umide.

Non usare l'apparecchio a piedi nudi.

Non tirare l'apparecchio o il cavo per staccare la spina dalla presa.

Non usare l'apparecchio vicino ad oggetti infiammabili.

Scollegare la spina dalla presa di corrente quando l'apparecchio non viene utilizzato e prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia o manutenzione.

Il cavo di alimentazione deve essere srotolato per tutta la sua lunghezza al fine di evitarne il surriscaldamento.

Il cavo di alimentazione non deve essere avvicinato a fonti di calore e/o superfici taglienti. In caso di cavo di alimentazione danneggiato, provvedere alla sostituzione che deve essere effettuata da personale qualificato.

In caso di guasto e/o cattivo funzionamento spegnere l'apparecchio e rivolgersi a personale qualificato.

Eventuali manomissioni o interventi effettuati da personale non qualificato fanno decadere diritti di garanzia.

Per pulire l'apparecchio usare solo un panno morbido e non abrasivo.

Quando l'apparecchio risulta inutilizzabile e si desidera eliminarlo, asportarne i cavi e smaltirlo presso un ente qualificato al fine di non contaminare l'ambiente.

Verificare periodicamente il buono stato del l'apparecchio e dei componenti; in caso di dubbio rivolgersi ad un centro assistenza autorizzato.

Non utilizzare l'apparecchio se non funziona regolarmente o se appare danneggiato; in caso di dubbio rivolgersi a personale qualificato.

La spina del cavo di alimentazione, in quanto utilizzata come dispositivo di disconnessione deve essere sempre facilmente raggiungibile.

Non fissare interruttori di sicurezza con nastro adesivo, per pericolo di incendio. L'appa-

recchio non deve essere lasciato incustodito mentre è collegato all'alimentazione. L'apparecchio non deve essere usato dopo una caduta se danneggiato.

Utilizzare l'apparecchio solo con gli accessori forniti in dotazione, per non compromettere la sicurezza di impiego.

L'apparecchio in funzione raggiunge alte temperature e le mantiene per un certo tempo anche dopo che è stato spento, adottare pertanto tutte le precauzioni del caso: non toccarlo senza guanti da forno e non spostarlo prima che si sia raffreddato.

ATTENZIONE: l'apparecchio ha un sistema di sicurezza con termo fusibile”.

Quando l'apparecchio si surriscalda il termo fusibile interrompe l'alimentazione e spegne l'apparecchio. Aspettare quindi che l'apparecchio si sia raffreddato e portarlo presso un centro assistenza autorizzato per il ripristino del termo fusibile. Questo intervento **NON** è **COPERTO** da **GARANZIA**, quindi a carico del cliente.

ATTENZIONE: l'apparecchio funziona **SOLO** con pentole adatte all'induzione () se si appoggia sul piano di cottura una pentola non idonea l'apparecchio **NON FUNZIONA** e segnala l'anomalia sul display.

Questo apparecchio non può essere incassato

in un banco da cucina.

Persone portatrici di pacemaker dovrebbero consultare il proprio medico di fiducia prima di utilizzare l'apparecchio, perché potrebbe interferire con il pacemaker.

Accertatevi sempre che ci sia libera circolazione di aria sotto l'apparecchio e rispettare anche una distanza minima di 30 centimetri da qualsiasi parete. Non appoggiate nessun oggetto metallico

(per esempio coltelli, forchette o cucchiaini) sulla piastra di cottura perché si riscaldano e diventano molto caldi.

Non cercare mai di spostare l'apparecchio se sulla piastra ad induzione vi sono delle pentole.

Mettere in funzione l'apparecchio solo se sulla piastra ad induzione sono collocati recipienti di cottura adatti con alimenti al loro interno.

Se si mette a riscaldare un recipiente vuoto, il dispositivo di protezione di surriscaldamento disattiverà l'apparecchio, ma in questo caso non è possibile escludere completamente la possibilità di danni al recipiente o all'apparecchio stesso.

Non utilizzare l'apparecchio su tappeti, tovaglie o altri materiali sensibili alle alte temperature. Non posizionare fogli di carta tra la pentola e la piastra di cottura. La carta potrebbe

prendere fuoco.

Non utilizzare l'apparecchio posizionandolo vicino ad oggetti che possono essere alterati dalle onde elettromagnetiche quali: apparecchi radio, televisori, lettori CD, DVD o cassette, carte magnetiche (bancomat, carte di credito, ecc.).

Non utilizzare la piastra di cottura come piano di appoggio o per stoccare oggetti.

Quando si utilizza l'apparecchio prestare attenzione agli oggetti in metallo indossati (anelli, orologi, braccialetti, ecc.) che potrebbero scaldarsi se a contatto della piastra di cottura.

- Se nel prodotto vi sono parti in vetro, queste non sono coperte da garanzia.

ATTENZIONE:

Le parti in plastica del prodotto non sono coperte da garanzia.

ATTENZIONE:

I danni del cavo di alimentazione, derivanti dall'usura non sono coperti da garanzia; l'eventuale riparazione sarà pertanto a carico del proprietario.

ATTENZIONE:

Se si rendesse necessario portare o spedire l'apparecchio al centro assistenza autorizzato, si raccomanda di pulirlo accuratamente in tutte le sue parti.

Se l'apparecchio risultasse anche minimamente sporco o incrostato o presentasse depositi calcarei, depositi di polvere o altro; esternamente o internamente: per motivi igienico-sanitari, il centro assistenza respingerà l'apparecchio stesso senza visionarlo.



Il simbolo  sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve essere portato nel punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Provvedendo a smaltire questo prodotto in modo appropriato, si contribuisce a evitare potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute, che potrebbero derivare da uno smaltimento inadeguato del prodotto. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

Principio di funzionamento

Quando l'apparecchio viene collegato alla rete elettrica, la corrente produrrà un campo magnetico nella bobina di induzione incorporata. Quando poi la linea di forza magnetica del campo magnetico tocca la pentola in acciaio inox, si producono innumerevoli "micro movimenti" con l'effetto di riscaldamento, che portano a riscaldare la pentola stessa e il cibo in essa.

Caratteristiche del prodotto

1. Sicurezza:
il Micro - computer controlla la funzione di protezione multi - sicurezza.
2. Alta efficienza
L'efficienza termica è maggiore dell' 82%.
3. Facile da usare
Con il pannello di comando ad immagini, facile e intuitivo.
4. La tutela dell'ambiente
Non produce ne fuoco ne fumo durante l'intero processo di cottura.
5. Facile da pulire
Piano di cottura di alta qualità, a prova di calore e di facile pulizia e manutenzione.

SICUREZZA

1. Rilevamento di piccoli oggetti:
Quando viene rilevata una pentola di diametro inferiore a 60 mm o piccoli oggetti (coltello, forchetta, pinze da cucina, chiave, ecc) o pentole non idonee all'induzione (come pentole di alluminio), l'apparecchio può dare un allarme della durata di circa 1 minuto. Nel caso in cui il problema non venga risolto, l'apparecchio può tornare automaticamente alla modalità standby.

2. Sovra-temperatura di protezione:
Nel caso in cui la temperatura all'interno della pentola è troppo alta, il fornello a induzione entrerà automaticamente in

modalità di protezione, fermando il riscaldamento e visualizzando i codici di protezione.

3. Combustione secca di protezione:
Quando il piano di cottura è troppo caldo o la pentola (vuota) subisce la combustione secca, il fornello a induzione può fermare il riscaldamento e entrare automaticamente in modalità di protezione visualizzando i codici di protezione.

4. Sbalzi di tensione o sovraccarichi elettrici:
Quando la tensione ha variazioni anomale e i bruschi, il fornello ad induzione può entrare in modalità di protezione automatica e mostrare codici di protezione. L'apparecchio si riavvierà dopo che la tensione o la corrente torneranno normali e costanti.

5. Due ore poi protezione e spegnimento automatico:
Se il fornello a induzione viene lasciato funzionare per due ore senza variazione, senza che nessun tasto venga premuto andrà automaticamente in modalità standby.

(Fa eccezione il caso in cui sia stata imposta una temporizzazione superiore alle 2 ore).

6. Protezione piano di cottura vuoto:
Se la pentola viene allontanata, il piano cottura a induzione fermerà immediatamente il riscaldamento e andrà automaticamente in modalità standby.

Prodotto attento all'ambiente

Durante l'intero processo di cottura non si ha ne fuoco ne fumo inoltre non si corre il rischio di fughe di gas.

Micro-computer di controllo

Scelta di diverse funzioni-auto:
Stabilizzazione automatica della temperatura per tenere in caldo per il latte.
Spegnimento automatico quando l'acqua ha raggiunto l'ebollizione.
Facilità di utilizzo.

Differenti potenze selezionabili

Cinque differenti potenze di riscaldamento per realizzare diversi tipi di cottura.
Differenti temperature selezionabili:
Cinque temperature di riscaldamento differenti per realizzare diversi tipi di cottura.
Funzione timer:
Il tempo di cottura può essere impostato liberamente, la macchina si spegne automaticamente trascorso questo tempo.
Con sistema di auto-controllo e di allarme.

Facilità di pulizia

Grazie al piano di cottura di alta qualità e alta resistenza (anche al calore), le operazioni di pulizia sono facili.

Componenti del prodotto

- A) Piano di cottura in cristallo nero
- B) Pannello di controllo
- C) Tasto di decremento (-)
- D) Tasto di incremento (+)
- E) Tasto TIMER
- F) Spia programma HOT POT
- G) Spia programma STIR
- H) Spia programma WATER
- L) Spia programma MILK
- M) Display
- N) Tasto blocco di sicurezza del pannello di controllo
- P) Tasto Funzioni
- Q) Tasto Accensione/Spegnimento
- R) Prese d'aria
- S) Uscita aria
- T) Cavo di alimentazione

Istruzioni per l'uso

ON / OFF (Q)
Collegare la spina nella presa da 10A , il cicolino emette un suono e il display (L) si accende con il simbolo " OFF "
Mettere la pentola sul piano di cottura e premendo ON / OFF (Q), il simbolo " OFF " lampeggia, ciò indica che l'apparecchio è in stato di standby.
L'apparecchio automaticamente si spegne (uscendo dalla funzione di standby) dopo 30 secondi se non viene premuto nessun tasto.
Premere (P)"FUNCTION", e il display (L) indica che il fornello è in fase di lavoro riscaldando pentola e contenuto.
Premendo i tasti (C)"REDUCE" o (D)"INCREASE" è possibile regolare la potenza di riscaldamento. Sul display apparirà l'indicazione della potenza selezionata (1200-1000-800-500-88).

In qualsiasi condizione , premendo il tasto (Q) ON / OFF, l'apparecchio si spegne e entra in funzione standby.

Attenzione: NON mettere la pentola vuota sul piano cottura.

Posizionare la pentola con acqua o cibo, nel centro del piano cottura (A).
Se non c'è nessuna pentola o una pentola non adatta nel centro del piano cottura, dopo un minuto dal segnale acustico, il fornello si spegne automaticamente, e ritornare allo stato di standby.

Funzione LOCK (N)

Per evitare accidentali variazioni delle impostazioni scelte, è possibile bloccare la tastiera. E' sufficiente tenere premuto per qualche secondo il tasto (N) "LOCK", il fornello emetterà un suono e sul display (L) apparirà la scritta "Loc". Con questa procedura si impedisce l'uso di qualunque tasto

ad eccezione dello stesso (N) "LOCK".

Infatti per sbloccare la tastiera e renderla nuovamente attiva, sarà sufficiente premere ancora il tasto (N) "LOCK".

Per selezionare una delle 4 funzioni (F) "HOT POT", (G) "STIR", (H) "WATER", (L) "MILK", premere il tasto (P) "Function" fino a raggiungere la funzione desiderata. La funzione selezionata è evidenziata dal led acceso sotto il suo simbolo.

HOT POT (F)

Selezionando questa funzione, il display a LED (M) indicherà "1200", che è la potenza di default, circa 1200W. È possibile variare la potenza in una delle 8 preimpostate premendo i tasti (C) (D), "- (C) -REDUCE-" per ridurre o "+ (D) -INCREASE-" per aumentare.

STIR (G)

Selezionando questa funzione, il display a LED (M) indicherà "240 °C", che è la temperatura di funzionamento di default, 240 °C. È possibile variare la temperatura in una delle 8 preimpostate premendo i tasti (C) (D), "- (C) -REDUCE-" per ridurre o "+ (D) -INCREASE-" per aumentare.

WATER (H)

Selezionando questa funzione, il display a LED (M) indicherà "1800", la potenza di default, circa 1800W. È possibile variare la potenza in una delle 8 preimpostate premendo i tasti (C) (D), "- (C) -REDUCE-" per ridurre o "+ (D) -INCREASE-" per aumentare.

Impostata la potenza di lavoro, il fornello comincerà a riscaldare e il display indicherà la potenza massima impostata. Dopo 5 minuti l'apparecchio ridurrà la potenza di lavoro ad un valore medio e dopo 15 minuti l'apparecchio ridurrà ulteriormente la potenza di lavoro ad un valore basso funzionando in modo intermittente.

L'intero processo durerà circa 90 minuti.

Anche durante le fasi di cottura è possibile variare la potenza premendo i tasti (C) (D) di incremento e di decremento.

E' inoltre possibile utilizzare anche la funzione TIMER (E) impostandola secondo la procedura spiegata di seguito.

MILK (L)

Selezionando questa funzione, il display a LED (M) indicherà "80°", la temperatura di default.

Impostata la temperatura di lavoro, il fornello comincerà a riscaldare e il display indicherà la temperatura impostata.

E' inoltre possibile utilizzare anche la funzione TIMER (E) impostandola secondo la procedura spiegata di seguito.

TIMER (E)

Premere il tasto (Q) ON / OFF per impostare potenza e funzione.

Premendo il tasto TIMER (E) per la prima volta, sul display (M) sarà visualizzato "0:00".

Il valore MINUTI " : 00 " lampeggerà.

Premere i tasti di regolazione " - giù (C) (D) per impostare il valore dei MINUTI desiderato (da 0 a 59). Premere il tasto TIMER (E) per la seconda volta per impostare il valore ORE.

Il valore ORE " 0: " lampeggerà, premere i tasti di regolazione "+ e -" (D) (C) per impostare il valore delle ORE desiderato (da 0 a tre ore). Premere di nuovo il TIMER (E), per confermare e passare alla modalità funzione.

Sia i valori della potenza che i valori del timer possono essere modificati durante il funzionamento.

In qualsiasi momento, premendo il tasto TIMER (E) può essere annullata la funzione Timer.

Codici di protezione

Quando si presenta una anomalia, il fornello a induzione entrerà automaticamente in modalità di protezione e il display evidenzierà il corrispondente codice di protezione:

codice

E0 – Pentola / padella non adatta alla cottura ad induzione.

E1 – Sopra protezione corrente.

E2 – Voltaggio superiore o inferiore rispetto a quello corretto.

E3 – La temperatura fondo della pentola è troppo alta.

E4 – Il circuito interno è in condizione di corto circuito o in condizione di circuito aperto.

E5 – Il sensore di IGBT è in condizione di corto circuito o in condizione di circuito aperto.

AVVERTENZE PARTICOLARI

1. Prima di posizionare una pentola sul piano di cottura, assicurarsi che sia il fondo della pentola sia il piano di cottura siano perfettamente puliti.

2. Prima dell'uso, controllare che la spina e la presa siano in perfette condizioni. Problemi di contatto tra esse possono facilmente danneggiare il fornello a induzione.

3. Durante il riscaldamento, non mettere mai carta, alluminio, stoffa o altri oggetti estranei sul piano di cottura per evitare qualsiasi incidente.

4. Non utilizzare il fornello a induzione su un tappeto, una tovaglia, della carta, ecc...che possono bloccare le prese d'aria o di scarico dell'aria influenzando negativamente la dissipazione del calore dal vano motore.

5. Non scollegare mai il fornello a induzione durante il funzionamento.

6. Qualora non si usasse per un lungo periodo, scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica.

7. Urti violenti alla piastra di cottura possono causare danni.

In caso di danni all'apparecchio, si prega di smettere di utilizzarlo e inviarlo a un centro assistenza per verifica e ipotetica riparazione.

8. Evitare il contatto tra il pannello di controllo e un articolo tagliente che potrebbe danneggiarlo o romperlo.

9. Non utilizzare mai il fornello a induzione su un fornello a gas (linee magnetiche in grado di riscaldare le parti in ferro sul fornello) per evitare qualsiasi incidente.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Prima di pulire, scollegare il fornello dalla rete elettrica e assicurarsi che il piano cottura (A) si sia completamente raffreddato.

1. Piano cottura (A) e pannello di controllo (B)

– Leggero sporco: si prega di pulire con un panno morbido inumidito.

– Presenza di unto: pulire prima con un panno morbido e detergente neutro per rimuovere l'unto.

Poi pulire con un panno umido morbido fino alla totale scomparsa di residui.

Attenzione: Non pulire mai la superficie del fornello con una spazzola rigida o spugnette abrasive.

2. Presa d'aria (R) e uscita dell'aria (S).

Il corpo del fornello ad induzione deve essere pulito delicatamente con un panno asciutto e morbido.

La polvere intorno alla griglia d'ingresso e di uscita dell'aria può essere pulita con una spazzola flessibile o un panno morbido.

Attenzione: NON lavare MAI il fornello a induzione con acqua.

GB GENERAL SAFETY REQUIREMENTS

Carefully read the requirements in this manual and keep in a safe place. It contains important instructions on the safety, use and future of your appliance.

This appliance is intended only for cooking food, for domestic use (therefore not professional), and in the manner indicated in these instructions. Be careful when cooking foods with oils and fats as, if overheated, they can burn and cause fires. Any other use is to be considered improper and dangerous.

The manufacturer cannot be held responsible for any damage resulting from improper, erroneous and irresponsible use or from repairs carried out by unqualified personnel.

The device can be used by children aged 8 and over and by people whose physical, sensory or mental capacities are reduced, or with a lack of experience or knowledge, if they have been able to benefit through the intermediation of a person responsible for their safety by a surveillance or instructions regarding the safe use of the appliance and if they understand the dangers.

Children must not play with the appliance.

Cleaning and maintenance should not be carried out by children unless they are over 8 ye-

ars old and are supervised. Keep the appliance and its cable out of the reach of children under 8 years old.



This symbol indicates:

Caution hot surface.

The temperatures of the accessible surfaces are high when the appliance is in operation, be careful.

This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or with a separate remote control system.

Do not use outdoors and do not leave the appliance exposed to atmospheric agents (sun, rain, etc.). In case of cracks or breaks in the heating plate, immediately disconnect the power cord from the power outlet.

The user must not leave the device unsupervised when it is connected to the power supply. Do not pull the power cord or the appliance itself to disconnect the plug from the socket or to move the product.

If the power supply cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its technical assistance service or in any case by a person with similar qualifications, in order to prevent any risk.

In the event of an abnormal situation, turn off the appliance immediately and contact the de-

aler or the after-sales service.

Do not use flying sockets either damaged cables.

When unplugging, hold it firmly to avoid electric shock, short circuit or fire.

The installation must be carried out according to the manufacturer's requirements. Incorrect installation can cause damage to people, animals, things, the manufacturer cannot be held responsible. The safety of electrical equipment is guaranteed only if they are connected to an electrical system equipped with suitable grounding according to what is established by the current standards in force in electrical safety matter.

When in operation, the appliance heats up then only touch the knobs (if you have previously ste) or on / off button.

Do not allow the power cord to come into contact with the hot plate surface.

Do not place heavy objects on cables or heat sources near them. The cables could be damaged.

Do not leave the appliance unattended when water, oil or any mixture is heating up.

Careful supervision is required when the device is used in the presence of children. Before carrying out any cleaning or

maintenance operations, disconnect the power cord from the power outlet.

It is necessary to allow the appliance to cool completely before storing it in a suitable place cure.

Supervise children to make sure they don't play with the device.

The packaging elements (plastic bags, nails, expanded polystyrene, etc.) must not be left within the reach of children or incapable ones as they represent potential sources of danger. Before connecting the appliance to the power supply, make sure that the voltage is correct as indicated on the product plate and that the system complies with current regulations.

After unpacking, make sure the appliance is intact, with no signs of damage caused by transport, if in doubt, do not use the appliance and contact the retailer.

In case of incompatibility between the socket and the plug, contact qualified personnel for the necessary adjustment operations.

Do not use adapters, multiple sockets and/or extensions.

If their use is essential, use only material compliant with current safety standards and having compatibility requirements with the appliance and electrical distribution network.

When using the appliance for the first time,

make sure that you have removed any labels or protective sheets.

If the appliance is equipped with air intakes, make sure that they are never even partially occluded and that no type of object such as needles, pins or similar is inserted.

It is absolutely forbidden to disassemble or repair the appliance due to the danger of electric shock; if necessary, contact your dealer or service center.

Do not use the appliance near a bathtub, shower or swimming pool.

ATTENTION: Check that the device is in a stable and safe position before use e is placed on a heat resistant surface.

The use of any electrical appliance requires the observance of some fundamental rules and in particular:

WARNING: Do not immerse or wet the device; do not use it near water, in tubs, sinks or near other containers with liquids. If the appliance accidentally falls into water, **DO NOT** try to recover it but first remove the plug from the socket immediately. Then take it to a qualified service center for the necessary checks. During use, the appliance must be away from any flammable or explosive object or substance.

Do not touch the appliance with wet or damp hands.

Do not use the appliance with bare feet.

Do not pull the appliance or the cable to remove the plug from the socket.

Do not use the appliance near flammable objects.

Disconnect the plug from the socket when the appliance is not in use and before carrying out any cleaning or maintenance operations.

The power cord must be unwound along its entire length in order to avoid overheating.

The power cable must not be placed near heat sources and/or sharp surfaces. If the power cable is damaged, replace it, which must be carried out by qualified personnel.

In case of breakdown and/or malfunction, turn off the appliance and contact qualified personnel.

Any tampering or interventions carried out by unqualified personnel will invalidate the warranty rights.

To clean the device, use only a soft, non-abrasive cloth.

When the device is unusable and you want to eliminate it, remove the cables and dispose of it at a qualified entity in order not to contaminate the environment.

Periodically check the good condition of the

the device and components; in case of doubt, contact an authorized service center.

Do not use the appliance if it does not work regularly or if it appears damaged; if in doubt, contact qualified personnel.

The plug of the power cord, as used as a disconnecting device must always be easily accessible.

Do not fasten safety switches with adhesive tape, due to fire hazard. The appliance must not be left unattended while it is connected to the power supply. The appliance must not be used after a fall if damaged.

Use the appliance only with the accessories supplied, so as not to compromise the safety of use.

The appliance in operation reaches high temperatures and maintains them for a certain time even after it has been turned off, therefore take all necessary precautions: do not touch it without oven gloves and do not move it before it has cooled down.

ATTENTION: the appliance has a safety system with a thermo fuse “.

When the appliance overheats the thermo fuse cuts the power supply and turns off the appliance. Then wait until the appliance has cooled down and take it to an authorized service center to reset the thermo fuse. This

intervention is NOT COVERED by WARRANTY, therefore it is the responsibility of the customer.

ATTENTION: the device works ONLY with pots suitable for induction () if an unsuitable pot is placed on the hob, the appliance DOES NOT WORK and signals the anomaly on the display.

This appliance cannot be built into a kitchen counter.

People with pacemakers should consult their doctor before using the device, because it could interfere with the pacemaker.

Always make sure that there is free circulation of air under the appliance and also respect a minimum distance of 30 centimeters from any wall. Do not place any metal objects on it (e.g. knives, forks or spoons) on the cooking plate because they get hot and very hot.

Never try to move the appliance if there are pans on the induction plate.

Operate the appliance only if suitable cooking containers with food inside are placed on the induction plate.

If you start heating an empty container, the overheating protection device will deactivate the appliance, but in this case it is not possible to completely exclude the possibility of damage to the container or to

the appliance itself.

Do not use the appliance on carpets, tablecloths or other materials sensitive to high temperatures.

Do not place sheets of paper between the pan and the cooking plate. The card could catch fire.

Do not use the device by placing it near objects that can be altered by electromagnetic waves such as: radios, televisions, CD, DVD or cassette players, magnetic cards (ATMs, credit cards, etc.).

Do not use the cooking plate as a support surface or to store objects.

When using the appliance, pay attention to worn metal objects (rings, watches, bracelets, etc.) which could heat up if in contact with the cooking plate.

· If there are glass parts in the product, these are not covered by guarantee.

ATTENTION:

The plastic parts of the product are not covered by guarantee.

ATTENTION:

The damages of the electrical power supply cable, resulting from wear are not covered by guarantee; any repair shall therefore bear the charge of the owner.

ATTENTION:

Should it become necessary to take or ship the equipment to the authorised service centre, it is recommended to clean it carefully in all its parts.

Should the equipment be even slightly dirty or with incrustations or have lime stone, dust or other deposits, externally or internally, for hygienic-sanitary reasons the service centre will reject it without viewing it.



The symbol  on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which

could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Operating principle

When the appliance is connected to the mains, the current generates a magnetic field in the built-in induction coil. Subsequently, when the line of magnetic force of the magnetic field touches the stainless steel pot, countless "micro movements" are generated along with a heating effect that heats up the pot and the food in it.

Product features

1. Safety:
The Micro – computer controls the multi-safety protection function.
2. High performance
The heating performance is higher than 82 %.
3. Easy to use
Due to the user-friendly and intuitive control panel with pictures.
4. Environmentally-friendly
It does not generate fire or smoke during the entire cooking process.
5. Easy to clean
High quality cooktop, resistant to heat and easy to clean and maintain.

SAFETY

1. Detection of small objects:
When a pot with diameter below 60 mm or small objects (knife, fork, kitchen pliers, keys etc.) or pots that are not suitable for induction (such as aluminium pots), the appliance emits a beep of approximately 1 minute. If the problem persists, the appliance automatically switches to standby mode.
2. Safety over temperature breaker:
If the temperature inside the pot is too high, the induction cooker automatically switches to protection mode, stopping the heating function and displaying the protection codes.

3. Idle safety ignition:

When the cooktop or the pot (empty) are too hot, idle ignition is enabled and the induction cooker can stop the heating function and automatically switches to safety mode and displays the protection codes.

4. Voltage surge or electrical overcharge:
When there are abnormal or sudden voltage variations, the induction cooker can automatically switch to protection mode and display the protection codes.

The appliance restarts once voltage and current values are normal and steady again.

5. Two hours, then automatic protection and switch-off:

If the induction cooker is active continuously for two hours without making any variation or touching any key, it automatically switches to standby mode. (Except for the case in which the time set exceeds 2 hours).

6. Empty cooktop protection:

If the pot is removed, the cooktop automatically stops heating and switches to standby mode.

Environmentally-friendly product

The entire cooking process is free of fire, smoke or gas leaks.

Control micro-computer

A wide selection of automatic functions:
Automatic stabilization of temperature to keep milk hot.

Automatic switch-off when water starts boiling.

Easy to use.

Several power levels available

Five different heating powers for various cooking types.

Several temperature levels available:

Five different heating temperatures for various cooking types.

Timer function:

The cooking time can be set as you wish.

Once this time elapses, the appliance automatically switches off.

Automatic control and alarm system.

Easy cleaning

The high quality and resistant (even to heat) cooktop makes cleaning easy.

Product parts

- A) Cooktop in black crystal glass
- B) Control panel
- C) Decrease button (-)
- D) Increase button (+)
- E) TIMER button
- F) HOT POT program indicator light
- G) STIR program indicator light
- H) WATER program indicator light
- L) MILK program indicator light
- M) Display
- N) Control panel safety lock button
- P) Function key
- Q) Switch ON/Switch OFF button
- R) Air vents
- S) Air outlet
- T) Power supply cord

Instructions for use

ON / OFF (Q)

Connect the plug into the 10A socket, the buzzer will emit a sound and the display (L) lights up showing the symbol " OFF "

Put the pan on the cooktop and press ON / OFF button (Q), the symbol " OFF " is blinking, it indicates that the appliance is in standby mode.

The appliance automatically switches off (from standby mode) after 30 seconds, if no key is touched.

Press (P) "FUNCTION", and the display (L) indicates that the cooker is active, heating the pot and the content.

Press the keys (C) "REDUCE" or (D) "INCREASE" to adjust the heating power. On display appears the selected power (1200-1000-800-500-88).

Put the pot with water or food in the middle of the cooktop (A).

If there is no pot or an unsuitable pan in the middle of the cooktop, one minute after the beep, the cooker switches off automatically, and enters in standby mode.

LOCK function (N)

To avoid accidental variations of the settings made, the touch panel can be locked. Just keep the key (N) "LOCK" pressed for a few seconds. The cooker beeps and on display (L) appears the "Loc" writing. This procedure prevents using any key except for key (N) "LOCK".

Actually, to unlock the keys and enable them again, just press the key (N) "LOCK" again.

To select one of the 4 functions (F) "HOT POT", (G) "STIR", (H) "WATER", (L) "MILK", press the key (P) "Function" until reaching the desired function. The selected function is highlighted by the lit LED below the symbol.

HOT POT (F)

Select this function, the LED (M) display shows "1200", which is the default power (about 1500W). The power can be selected from one of the 8 preset values by pressing the keys (C) (D), "- (C) -REDUCE-" to reduce or "+ (D) -INCREASE-" to increase.

STIR (G)

Select this function, the LED (M) display shows "240 °C", which is the default operating temperature. The temperature can be varied from one of the 8 preset values by pressing the keys (C) (D), "- (C) -REDUCE-" to reduce or "+ (D) -INCREASE-" to increase.

WATER (H)

Select this function, the LED (M) display shows "1800", which is the default power (about 1800W). The power can be selected from one of the 8 preset values by pressing the keys (C) (D), "- (C) -REDUCE-" to reduce or "+ (D) -INCREASE-" to increase. Once you set the operating power, the cooker starts heating and on display appears the maximum power set. After 5 minutes, the device will reduce the operating power to an average value and after 15 minutes the appliance will further reduce the power to a lower value, operating discontinuously.

The entire process lasts about 90 minutes. The power can be changed even during the cooking cycle by pressing the keys (C) (D) to increase or decrease. It is also possible to use the TIMER function (E) by setting it according to the procedure explained below.

MILK (L)

Select this function, the LED (M) display shows "80°", which is the default temperature.

Once you set the operating temperature, the cooker starts heating and on display appears the maximum temperature set. It is also possible to use the TIMER function (E) by setting it according to the procedure explained below.

TIMER (E)

Press the key (Q) ON/OFF to set the power and the function.

When you press the key TIMER (E) for the first time, on display (M) appears "0:00".

The value MINUTES " : 00 " starts flashing. Press the adjustment keys "- down (C) (D) to set the desired value of the MINUTES (from 0 to 59).

Press the TIMER (E) key for the second time to set the TIME.

The value TIME " 0: " will start flashing. Press the adjustment keys "+ and -" (C) (D) to set the desired value TIME (from 0 to 3 hours).

Press TIMER (E) again to confirm and switch to function mode.

Both the values of the power and the timer can be changed during operation.

The Timer function can be disabled at any moment by pressing the key TIMER (E).

Protection codes

When a fault occurs, the induction cooker will automatically switch into protection mode and on display appears the corresponding protection:

code

E0 - Pot / pan not suitable for induction cooking.

E1 - Current over protection

E2 - Voltage higher or lower than the correct value.

E3 - The pot bottom temperature is too high.

E4 - The internal circuit is in short circuit condition or in open circuit condition.

E4 - The IGBT sensor is in short circuit condition or in open circuit condition.

SPECIAL WARNINGS

1. Before placing a pan on the cooktop, make sure the bottom of the pan and the cooktop are perfectly clean.
2. Before use, check that the plug and the socket are in perfect condition. Faulty contact between them can easily damage the induction cooker.
3. During heating, never put paper, aluminium foil, cloth, or other foreign objects on the cooktop to avoid accidents.
4. Do not use the induction cooker on a carpet, a tablecloth, paper, etc. ... that can block air intakes or vents, compromising dissipation of heat from motor compartment.
5. Never unplug the cooker while it is switched on.
6. Should the appliance be inactive for prolonged periods, unplug it from the mains.
7. Violent shocks can damage the cooktop.

If the appliance gets damaged, please stop using it and send it to a service centre for examination and any necessary repair.

8. Avoid touching the control panel with sharp items that could damage or break it.
9. Never use the induction cooker on a gas cooker (magnetic lines can heat up the metallic parts of the gas cooker) to prevent any accident.

CLEANING AND MAINTENANCE

Before cleaning the appliance, unplug it and make sure the cooktop (A) has cooled down completely.

1. Cooktop (A) and control panel (B)
 - Slightly dirty: please clean with a soft damp cloth.
 - Greasy: clean it first with a soft cloth and mild detergent to remove the grease. Then wipe with a soft damp cloth until all residues are removed.
- Warning: Never clean the cooker with rigid brushes or abrasive sponges.
2. Air intake (R) and vent (S).
The body of the induction cooker should be cleaned gently with a soft, dry cloth. The dust around the air input/output grille can be removed with a flexible brush or a soft cloth. Warning: NEVER wash the induction cooker with water.

Garanzia

La durata della garanzia decorre dalla data di acquisto dell'apparecchio, comprovata dal timbro del rivenditore e cessa dopo il periodo prescritto anche se l'apparecchio non è stato usato. Rientrano nella garanzia tutte le sostituzioni o riparazioni che si rendessero necessarie per difetti di materiale o di fabbricazione. La garanzia decade qualora l'apparecchio venga manomesso o quando il difetto sia dovuto ad uso improprio. Le sostituzioni o le riparazioni contemplate nella garanzia vengono effettuate gratuitamente per merce resa franco nostri centri assistenza. Sono a carico dell'utente le sole spese di trasporto. Le parti o gli apparecchi sostituiti diventano di nostra proprietà.

GUARANTEE

The duration of the warranty runs from the date of purchase of the appliance, proven by the retailers stamp, and terminates after the period specified, even if the appliance was not used. The warranty covers all replacements or repairs necessary due to material or manufacturing defect. The warranty expires when the appliance is tampered with or when the defect is due to free of charge for goods delivered to our support centres. The client must pay the transport expenses only. The parts or appliances replaced become our property.

GARANTIE

La validité de la garantie commence a partir de la date d'achat de l'appareil, attestée par la timbre du revendeur et termine apres la période prescrit, même si l'appareil, n'a pas été utilisé. Rentrent dans la garantie: toutes les substitutions ou réparations qui seraient nécessaires par défauts de matériel ou de fabrication. La garantie n'est pas valable si l'appareil a été manomais ou si le défaut est du usage improprie. Les substitutions ou les réparations convertes par la garantie sont faites gratuitement pour marchandise rendue franco nos centres d'assistance. Sont a la charge de l'acheteur simplement les frais de transport. Les pieces et les appareils substitués deviennent de notre propriété.

GARANTIE

Die Garantiedauer läuft vom Einkaufsdatum der gerates an das durch den stempel des verkaufes nachgewiesen ist, und verfallt nach der vorgeschriebenen zeit, auch wenn das gerat nicht gebraucht worden ist. Die garantie schliesst alle ersetzungen oder reparaturen ein, die wegen schadhaften materials oder fehlerhafter herstellung ersordert wurden. Die garantie verfallt, wenn das gerat zerbrochen wird oder der fehler auf ungeeigneten gebrauch zuruckzufuhren ist. Die von der garantie vorgesehenen ersetzungen oder reparaturen werden für ab unseren kundenzentren gelieferte ware kostenlos ausgeführt. Nur die frachtkosten gehen zu lasten des verbrauckers die ersetzen teile oder gerate werden unser eigentum.

GARANTIA

A validade da garantia começa a partir da data da compra do aparelho, comprovada pelo carimbo do vendedor e termina apos o periodo indicado, mesmo se o aparelho nao tiver sido utilizado. A garantia cobre todas as substituicoes ou reparacoes que sejam necessarias, devido a defeitos do material ou de fabrico. A garantia perde a validade se o aparelho for indevidamente utilizado ou se o defeito for devido a utilizacao impropria do mesmo. As substituicoes ou reparacoes cobertas pela garantia sao efectuadas gratuitamente, sendo a mercadoria entregue sem despesas nos nossos centros de assistencia. A pena ficara a cargo do comprador as de despesas de transporte. As pecas ou os aparelhos substituidos serao de nossa propriedade.

الضمان

تسري فترة الضمان من تاريخ شراء الجهاز المثبت بختم البائع، وتنتهي بعد الفترة الموضحة حتى إذا لم يتم استخدام الجهاز. يدخل في الضمان جميع عمليات الاستبدال أو الإصلاح التي تكون ضرورية بالنسبة لعيوب الخامات أو عيوب التصنيع. يُلغى الضمان إذا كان هناك عيب بالجهاز أو عندما يكون العطل ناجم عن سوء الاستخدام. تتم عمليات الاستبدال والإصلاحات التي يغطيها الضمان مجاناً بالنسبة للبضائع المستلمة في موقع مراكز الدعم التقني بدون أن نتحمل أية تكلفة للشحن. يتحمل المستخدم، دون غيره، تكاليف الشحن. تصبح الأجزاء أو الأجهزة المستبدلة مملوكة لنا.

2 ANNI YEARS ANS JAHRE ANOS سنوات

JOHNSON® S.r.l.

V.le Kennedy, 596 - 21050 Marnate (VA) Italy - internet: www.johnson.it - e-mail: com@johnson.it
+39 0331 389007

Mod. Induzione

Compilare all'atto dell'acquisto
Check before purchasing
Remplir au moment de l'achat
Fullen sie zum zeitpunkt des kaufs aus
Enchera a compra
- تحقق قبل شراء

DATA ACQUISTO
PURCHASE DATE
DATE D'ACHAT
KAUFDATUM
DATA DE COMPRA

- تاريخ الشراء

Allegare scontrino fiscale con timbro del rivenditore
Seller's stamp

Entourez la reception avec le cachet du detailliant
Bringen sie ihren kaufbeleg mit dem briefmarken-
handler
Selo de vendedor

- ختم البائع

La presente garanzia non è valida se incompleta
This certificate of guarantee has to be duly filled in to
be valid

Cette garantie est nulle si incomplete
Die garantie ist nicht gulting, wenn sie nicht vollstan-
ding ist

Esta garantia nao e valida se for incompleto

شهادة الضمان هذه لا بد من ملئها بشكل
صحيح حتى تكون صالحة

Mod. Induzione

DATA ACQUISTO
PURCHASE DATE
DATE D'ACHAT
KAUFDATUM
DATA DE COMPRA

- تاريخ الشراء

DATA RIPARAZIONE
REPAIRE DATA DATA
DE REPARATION
REPARATURDATUM
DATA DA REPARACAO

- تاريخ الصيانة

TIMBRO CENTRO ASSISTENZA
AFTER SALES SERVICE CENTER STAMP
CACHET DU CENTRE DE SERVICE
STEMPEL DES SERVICE CENTERS
SELO DE CENTRO DE ASSISTENCIA

- ختم خدمة ما بعد البيع